

# Kurtaxe 2014

Die Landesregierung hat am 14.01.2013 festgelegt, dass ab 2014 in Südtirol eine **Gästeaufenthaltsabgabe (Kurtaxe)** eingehoben wird. Der Beitrag ist obligatorisch, wird vom Gast bezahlt und somit vom Gastgeber zusätzlich zum Gesamtpreis eingehoben.

**Die Tarife pro Übernachtung:**

0,70 € in Privatvermietungen, Urlaub-am-Bauernhof-Betrieben sowie in Ein- und Zwei-Sterne-Hotels  
1,00 € in den Drei-Sterne-Hotels  
1,30 € in den Vier- und Fünf-Sterne-Betrieben

Drei Gästegruppen bleiben von der Pflicht zur Bezahlung des Gästebeitrags ausgenommen. Es sind dies Kinder unter 14, Schülergruppen sowie die Gäste von Schutzhütten.

# Tassa di soggiorno 2014

Il cosiddetto "contributo dell'ospite" è stato approvato dalla Giunta provinciale in data 14.01.2013. Il contributo scatterà dal 2014, diversificato in base alla categoria della struttura:

**0,70 € per pernottamento in affittacamere, agriturismi, alberghi a 1 e 2 stelle**  
**1,00 € nei 3 stelle e**  
**1,30 euro nei 4 e 5 stelle.**

Esentati dal versamento del contributo sono le classi scolastiche in gita, i giovani sotto i 14 anni e gli ospiti che pernottano nei rifugi alpini.

Il contributo è obbligatorio per l'ospite e viene aggiunto dall'ospitante al prezzo del pernottamento.

# Tourist tax on visitors 2014

On 14.01.2013 the government of Alto Adige/Südtirol stipulated, that the tourist tax on visitors in South Tyrol will apply from 2014.

**The tariffs per overnight stay:**

0,70 € for private rooms, farm holidays and Hotels with 1 and 2 stars  
1,00 € for Hotels with 3 stars  
1,30 € for Hotels with 4 an 5 stars

The fee is obligatory for the guest and it will be added further to the total overnight price by the host. The tourist tax on visitors will not be charged on children under 14 years, groups of pupils and guests in refuges.

